



# Horgenzell

+ *gut informiert*

Freitag, 03. September 2010 Nr. 35

Amtsblatt der Gemeinde, Herausgeber: Bürgermeisteramt Horgenzell

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister V. Restle, Verantwortlich für den Anzeigenteil: Primo-Verlagsdruck, A. Stähle, Stockach.

Mit jedem guten Gedanken,  
mit jedem guten Wort an einen anderen  
geht die Sonne auf.

*unbekannt*

## Amtliche Bekanntmachungen

+ *gut informiert*

### + Standesamt

#### Den Bund der Ehe haben geschlossen:

Andreas August Schumacher und  
Sarah Verena Meschenmoser, Rußmaier  
am 28. August 2010

#### Belagserneuerung auf den Gehwegen in Hasenweiler und Zogenweiler

Im Rahmen des Straßenunterhaltungsprogramm für das Jahr 2010 wurde die Firma Strobel, Pfullendorf mit der Erneuerung der Beläge der Gehwege entlang der K 7972 in Hasenweiler und entlang der K 8038 in Zogenweiler beauftragt.

Die Ausführung der Arbeiten ist, sofern es die Witterung zulässt, in der Kalenderwoche 37 und 38 (13. – 24. September) vorgesehen. Die Arbeiten sollen so ausgeführt werden, dass ein Zugang bzw. eine Andienung der angrenzenden Grundstücke jederzeit möglich ist.

Wir bitten die betroffenen Bürger, sich auf diese zeitweisen Behinderungen einzustellen und bitten um Verständnis für diese nicht vermeidbaren Umstände.

*Ihre Gemeindeverwaltung*

#### Informationsveranstaltung Radweg Zogenweiler-Horgenzell

Das Straßenbauamt des Landratsamtes Ravensburg wird im Rahmen einer Informationsveranstaltung die ersten Planentwürfe zum geplanten Radweg zwischen Zogenweiler und Horgenzell vorstellen. Die Veranstaltung findet am **Donnerstag, den 16.09.2010 um 18.00 Uhr im Bürgersaal in Horgenzell** statt. Alle Interessierten Bürgerinnen und Bürger sind hierzu recht herzlich eingeladen.

#### Wasserversorgungsgruppe Wolketsweiler

**Sitz: Rathaus Horgenzell, Kornstraße 44,  
88263 Horgenzell**

Am **Montag, 06.09.2010 um 18.00 Uhr** findet im **Hochbehälter Rolgenmoos** eine Sitzung der Verbandsversammlung statt. Hierzu laden wir freundlichst ein.

#### Tagesordnung:

1. Bekanntgaben
2. Wasserleitung zwischen Hinterweißenried und dem Gewerbegebiet Erlen  
- Vergabe der Rohrlieferungs- und Tiefbauarbeiten
3. Verschiedenes

*gez. Vinzenz Höss, Verbandsvorsitzender*

#### Keine Sprechstunde des Försters im Rathaus in Horgenzell

**Herr Schaaf hat von 20. August 2010 bis 03. September 2010 keine Sprechstunde im Rathaus in Horgenzell.**

Die nächste Sprechstunde findet am  
Freitag 10. September 2010 im Rathaus in Horgenzell statt.

## Bereitschaftsdienste/Notrufe

✚ *gut informiert*

### ✚ Ärztlicher Notfalldienst

Zentrale Rufnummer: 0180/1 92 92-71

### ✚ Kinderärztlicher Notfalldienst

Notfalldienst der Kinder- und Jugendärzte  
RV, Weingarten, Wilhelmsdorf  
Telefon 0180/1 92 92 88

### ✚ Tierärztlicher Sonntagsdienst

**Sonntag, 05. September 2010**  
Dr. Wolf, Fronhofen-Feldmoos, Tel. 07505 408

### ✚ Zahnärztlicher Notfalldienst

Zu erfragen unter Rufnummer 01805/9 11-6 30

### ✚ Notrufe

Polizei - Notruf	Tel.: 1 10
Feuerwehr	Tel.: 1 12
DRK-Krankentransport	Tel.: 1 12
Apotheke	Tel.: 0 18 05/00 29 63
Kommandant Hasenweiler	Tel.: 2 57 oder 5 63
Kommandant Kappel	Tel.: 4 17
Kommandant Wolketsweiler	Tel.: 0170/4880896
Kommandant Zogenweiler	Tel.: 01 52 04 49 19 72

### ✚ Nachbarschaftshilfe

Kappel, Frau Metzger, Tel.: 4 20

### ✚ Zuhause Leben

Unterstützungsservice für Senioren, kranke und behinderte Menschen; Caritas Bodensee-Oberschwaben, Ansprechpartnerin: Rosemarie Duelli, Tel. 07584/9 23 - 2 48

### ✚ Sozialstation St. Josef Altshausen gGmbH

Sie benötigen Hilfe in der Kranken- und Altenpflege, im Haushalt, Essen auf Rädern, Anleitung oder Beratung zu Hause? Wir helfen Ihnen gerne weiter und bieten Ihnen Leistungen nach dem Pflegeversicherungsgesetz, häusliche Krankenpflege, hauswirtschaftliche Versorgung, Familienpflege, Hausnotruf, einen Beratungsdienst sowie Essen auf Rädern an. Das Essen wird täglich frisch in der Küche des Wohnpark St. Josef Altshausen gekocht.

**Die Sozialstation St. Josef ist rund um die Uhr für Sie erreichbar unter der Telefonnummer 07584 924-444, Fax 07504 971-441.**

Ihre Ansprechpartnerin ist Marita Bielau, Pflegedienstleitung.

### ✚ Die Zieglerschen Ambulante Dienste der Behindertenhilfe

Wir bieten folgende Unterstützungen an: Familienunterstützende Dienste, Ambulant Betreutes Wohnen, Betreutes Wohnen in Familien, Persönliches Budget für Menschen mit geistiger Behinderung, Club- und Freizeitangebote, Reisebüro für Menschen mit geistiger Behinderung.  
Telefon 07503/9 29-5 25

**IMPRESSUM:** Bürgermeisteramt Horgenzell, Kornstraße 44, 88263 Horgenzell, Tel. 07504/97 01-0, Fax 07504/97 01 -18  
E-Mail: info@horgenzell.de, Homepage: www.horgenzell.de

Aus organisatorischen Gründen muss sich die Redaktion Kürzungen vorbehalten.

## Informationen aus Ihrer Verwaltung

### Öffnungszeiten des Rathauses

Mo, Mi, Do, Fr	8 - 12 Uhr
Di	8 - 13 und 14 - 16 Uhr
Do	14 - 18 Uhr

### Öffnungszeiten Ortsverwaltung Kappel

Mittwoch	19.00 – 20.00 Uhr
----------	-------------------

### Bauhof Horgenzell

Ansprechpartner: Herr Müller  
Telefon: 07504 1014, Handy: 0170 9231905

### Wasserversorgung Horgenzell u. Wassergemeinschaft Wolketsweiler

Ansprechpartner: Herr Bulling, Telefon: 07504 1893

### Sprechzeiten des Försters im Rathaus

Freitags von 9.30 bis 12.00 Uhr im Zimmer 16 im Rathaus.

Telefon: 07504 9701-24

Sie erreichen Herrn Schaaf in der übrigen Zeit unter Tel: 0175 1804795 oder 0751 6528051

### Gemeindebücherei Horgenzell

#### Öffnungszeiten:

Montag:	18.30 bis 20.00 Uhr
Mittwoch:	16.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag:	10.00 bis 11.00 Uhr (nur an Schultagen)
Freitag:	16.00 bis 18.00 Uhr

Die Bücherei ist zu erreichen unter: Telefon: 07504 9702091  
In allen Schulferien bleibt die Bücherei geschlossen.

### Wertstoffhof Horgenzell

#### Öffnungszeiten:

Freitag,	16.00 bis 18.00 Uhr
Samstags,	9.00 bis 14.00 Uhr

#### Kostenlose Annahme von:

- \* Papier/Kartonagen
- \* Glas
- \* Dosen, Blech-/Schrottkleinteile
- \* Alttextilien
- \* Windeln
- \* Elektro- und Elektronik-Altgeräten
- \* Leichtverpackungen (Kunststoffmaterialien)
- \* Grünmüll (April-November)

### Rollende Wertstoffkiste

Die rollende Wertstoffkiste kommt am  
Freitag, 24. September 2010  
von 9.30 bis 12.30 Uhr nach Hasenweiler  
von 13.00 bis 16.00 nach Wolketsweiler

### Papiertonne:

Nächste Leerung der Papiertonne ist am  
Mittwoch, 29.09.2010.

### Redaktionsschluss des Mitteilungsblattes

Dienstag 8.30 Uhr beim Rathaus  
Aus organisatorischen Gründen muss die Redaktionen  
Kürzungen vorbehalten.

### Für Privatanzeigen:

Primo-Verlag Stockach, Anton Stähle  
Postfach 1254, 78329 Stockach-Hindelsheim  
Telefon: 07771 9317-11, Fax: 07771 9317-40  
info@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de

## Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum

### - Jahresprogramm 2011 –

Das Ministerium für Ernährung und Ländlicher Raum hat das Jahresprogramm 2011 zum Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) ausgeschrieben. Zielsetzung der ELR-Richtlinien ist entsprechend der Novellierung die Förderung der innerörtlichen Entwicklung. Damit sollen zum Einen die Ortskerne gestärkt und zum Anderen der Landschaftsverbrauch im Außenbereich gebremst werden. Darüber hinaus wird die ökologische Komponente des ELR gestärkt.

Im Sinne eines schonenden Umgangs mit den natürlichen Lebensgrundlagen führen der rationelle Energieeinsatz und die Verwendung erneuerbarer Energien und nachwachsender Rohstoffe sowie die Anwendung umweltfreundlicher Bauweisen bei privaten Projekten zu einem Fördervorrang. Bei Modernisierung von Altbauten ist ein verbesserter Wärmeschutz ein wichtiges Kriterium bei der Prioritätensetzung zur Projektauswahl.

Auch privat-gewerbliche Projekte werden in Unternehmen mit weniger als 100 Beschäftigten gefördert.

Die Gemeinde bereitet für 2011 wieder den Antrag auf Förderung für private Maßnahmen vor. Sollten Sie im Jahr 2011 beabsichtigen, eine Maßnahme entsprechend der Förderrichtlinien umzusetzen, bitten wir Sie, sich bis spätestens 30.09.2010 in der Finanzverwaltung bei Herr Ralf Meßmer (Tel. 07504 9701-30, E-Mail: r.messmer@horgenzell.de) zu melden.



### Jugendfeuerwehr Horgenzell

Die nächste Feuerwehrprobe der Jugendfeuerwehr ist am **Montag 06. September 2010** um 18.30 Uhr im Feuerwehrgerätehaus in Zogenweiler.

## Geschwindigkeitsmessungen in der Gemeinde Horgenzell

In der Gemeinde Horgenzell wurden wieder Geschwindigkeitsmessungen durchgeführt. Hierüber wurden folgende Ergebnisse mitgeteilt:

Strecke: **Geigen**, eine Richtung  
 Datum: 03.07.2010, von 15.59 – 18.30 Uhr  
 Geschwindigkeitsbegrenzung: 70 km/h  
 Gemessene Fahrzeuge: 65  
 Überschreitungen: 5 (7,7 %)  
 Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 100 km/h

Strecke: **Schachen**, eine Richtung  
 Datum: 04.07.2010, von 16.46 – 19.00 Uhr  
 Geschwindigkeitsbegrenzung: 50 km/h  
 Gemessene Fahrzeuge: 369  
 Überschreitungen: 40 (10,8 %)  
 Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 72 km/h

Strecke: **Zogenweiler**, eine Richtung  
 Datum: 24.08.2010, von 06.21 – 08.15 Uhr  
 Geschwindigkeitsbegrenzung: 50 km/h  
 Gemessene Fahrzeuge: 186  
 Überschreitungen: 8 (4,3 %)  
 Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 68 km/h

Strecke: **Hasenweiler**, eine Richtung  
 Datum: 24.08.2010, von 13.54 – 15.30 Uhr

Geschwindigkeitsbegrenzung: 50 km/h  
 Gemessene Fahrzeuge: 307  
 Überschreitungen: 81 (26,4 %)  
 Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 76 km/h

Strecke: **Sattelbach**, eine Richtung  
 Datum: 25.08.2010, von 06.30 – 08.30 Uhr  
 Geschwindigkeitsbegrenzung: 50 km/h  
 Gemessene Fahrzeuge: 119  
 Überschreitungen: 26 (21,8 %)  
 Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 79 km/h

## Behörden/Einrichtungen

\* *gut informiert*

### Volkshochschule Ravensburg - Programm Außenstelle Horgenzell

Der neue Semesterplan II/2010 der Volkshochschule Ravensburg liegt bei der Gemeindeverwaltung, der Bücherei und der Firma Farben Müller in Horgenzell aus.

#### Bitte beachten Sie folgende Hinweise:

- \* Anmeldungen werden von Frau Geng bei der Gemeindeverwaltung, Kornstraße 44, 88263 Horgenzell, Bürgerbüro, Zimmer Nr. 14 entgegengenommen.
- \* Diese können nur **schriftlich** durch **Einzugsermächtigung** (Anmeldeformulare erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung oder im Internet unter [www.horgenzell.de](http://www.horgenzell.de)), durch **Barzahlung** bei der Anmeldung oder per **E-Mail** ([s.geng@horgenzell.de](mailto:s.geng@horgenzell.de)) erfolgen.
- \* Die Volkshochschule Horgenzell verschickt **keine Anmeldebestätigungen!** Nur bei Kursausfall werden Sie benachrichtigt.
- \* **Eine Gebührenermäßigung erhalten gegen Nachweis:** Schüler, Studenten, Auszubildende, Wehr- oder Ersatzdienstleistende, Alleinerziehende, Schwerbehinderte, Rentner und Personen über 65 Jahre, Kinderreiche, Arbeitslose und Sozialhilfeempfänger und Personen, die pro Semester zwei oder mehrere Kurse belegen.
- \* Die Mindestteilnehmerzahl bei Kursen und Seminaren beträgt in der Regel 6 Personen. (Bei Wochenendkursen 8 Personen.)
- \* Der Rücktritt eines Teilnehmers muss **6 Werktage vor Kursbeginn schriftlich** erfolgen. Eine Begründung ist nicht erforderlich. **Bei einem späteren Rücktritt werden die Kursgebühren nicht mehr erstattet!**

#### Kurs-Nr.: 550101

#### Kalligraphie – Die Kunst des schönen Schreibens

Stotz, Roland

Im Kurs wird dekoratives Schreiben mit Bandzugfedern und Pinsel vermittelt, wie es für Plakate, Urkunden, Glückwünsche, Tischkarten u.a. Anwendungen findet. Als Schriftart kommen karolingische Minuskel zum Einsatz. Schreibflüssigkeiten sind Tinte und Tusche. Der Umgang mit Tempera, Pigmenten, Blattgold u.a. wird erklärt. Die Übungen erfolgen auf bereitgestellten Fotokopien.

Bitte folgendes Arbeitsmaterial mitbringen:

- \* Bandzugfedern (Größe 2,0 und 2,5 mm)
- \* Federhalter
- \* Tuschenpatrone und Tinte

Materialkosten für Kopien ca. 5,- Euro extra (nicht in der Kursgebühr enthalten)

7 Abende, Mi, 19:00 bis 20:30 Uhr

Beginn: Mittwoch, 20. Oktober 2010

Teilnehmerzahl: max. 16 Personen

**Kleiner Saal Horgenzell**

Gebühr: 49,00 Euro; Ermäßigt: 36,75 Euro

**Kurs-Nr.: 550102**

**Grundtechniken der Schmuckgestaltung vom Entwurf zum fertigen Schmuckstück: Ketten, Armbänder, Ohrhänger**

Cleß-Langer, Cornelia

Dieser Kurs richtet sich an diejenigen, die ihre eigenen Schmuckideen selbst verwirklichen wollen.

Unter fachkundiger Anleitung lernen die Teilnehmer/innen die Grundlagen der Gestaltung eines Schmuckstückes. Der Entwurf, der vom Material, der Farbe und der Größe der Perlen abhängig ist, wird auf dem Perlenbett ausgelegt. Entsprechend dazu wird das passende Fädelmaterial ausgesucht und der passende Verschluss angebracht.

Dabei werden die verschiedenen Grundtechniken wie der Umgang mit der Schmuckzange, das Ösen Biegen, das Quetschperlen Anbringen, das Knoten Setzen und verschiedene Verschlussarten systematisch erlernt.

Perlen können von der Kursleiterin erworben werden oder gerne selbst mitgebracht werden. Auch alte Ketten können zu modischen Schmuckstücken umgearbeitet werden.

Materialkosten, je nach Verbrauch, von ca. 8,- bis 25,- Euro extra (nicht in der Kursgebühr enthalten)

Vorherige Anmeldung ist unbedingt erforderlich.

2 Abende, Mi, 19:30 bis 21:30 Uhr

Beginn: Mittwoch, 24. November 2010

Teilnehmerzahl: max. 10 Personen

**Kleiner Saal Horgenzell**

Gebühr: 19,00 Euro; Ermäßigt: 14,24 Euro

**Kurs-Nr.: 550103**

**Pilates - Anfänger**

Herrmann, Stella

Pilates ist eine sanfte Trainingsmethode, bei der es in erster Linie um Körperbeherrschung geht.

Jede Übung wird konzentriert, kontrolliert, fließend und mit entsprechender Atmung ausgeführt. Da der Schwerpunkt des Trainings auf den Körperkontrolle liegt, garantiert die Pilates-Methode eine einzigartiges Workout, das lang anhaltende Trainingsergebnisse erbringt. Sie ist ein spezielles System aus Dehn- und Kräftigungsübungen werden die Muskeln gestärkt und geformt, die Haltung verbessert, Flexibilität und Gleichgewicht erhöht.

Bitte Mitbringen:

- \* Iso- oder Sportmatte
- \* bequeme Sportkleidung
- \* Socken, keine Turnschuhe

Teilnehmer/innen sollten sportgesund sein.

15 Abende, Mo 18:00 bis 19:00 Uhr

Beginn: Montag, 27. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 14 Personen, min. 8 Personen

**Bürgersaal Horgenzell**

Gebühr: 59,00 Euro; Ermäßigt: 44,25 Euro

**Kurs-Nr.: 550104**

**Pilates – Profis**

Herrmann, Stella

Bitte mitbringen:

- \* Iso- oder Sportmatte
- \* bequeme Sportkleidung
- \* Socken, keine Turnschuhe

Teilnehmer/innen sollten sportgesund sein.

15 Abende, Mo, 19:00 bis 20:00 Uhr

Beginn: Montag, 27. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 14 Personen, min. 8 Personen

**Bürgersaal Horgenzell**

Gebühr: 59,00 Euro; Ermäßigt: 44,25 Euro

**Kurs-Nr.: 550105**

**Pilates mit Ball – für Könnner 1**

Herrmann, Stella

Bitte mitbringen:

- \* Iso- oder Sportmatte
- \* bequeme Sportkleidung
- \* Socken, keine Turnschuhe

Teilnehmer/innen sollten sportgesund sein.

15 Abende, Mo, 20:00 bis 21:00 Uhr

Beginn: Montag, 27. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 14 Personen, min. 8 Personen

**Bürgersaal Horgenzell**

Gebühr: 59,00 Euro; Ermäßigt: 44,25 Euro

**Kurs-Nr.: 550106**

**Yoga**

Vees, Ariane

Yoga wirkt ganzheitlich für Körper, Geist und Seele. Die gezielte Übung, genannt Asanas, kräftigt und dehnen Die Muskulatur, mobilisiert die Wirbelsäule, steigern das Körperbewusstsein und die Vitalität, führen zur Ausgeglichenheit und innere Ruhe.

Bitte mitbringen:

- \* Decke oder Matte
- \* bequeme Kleidung
- \* warme Socken

Materialkosten (für Kopien) ca. 1,- Euro extra (nicht in der Kursgebühr enthalten)

10 Abende, Mi 17:50 bis 18:50 Uhr

Beginn: Mittwoch, 22. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 15 Personen

**Bürgersaal Horgenzell**

Gebühr: 49,00 Euro; Ermäßigt: 36,75 Euro

**Kurs-Nr.: 550107**

**Yoga**

Vees, Ariane

Bitte mitbringen:

- \* Decke oder Matte
- \* bequeme Kleidung
- \* warme Socken

Materialkosten (für Kopien) ca. 1,- Euro extra (nicht in der Kursgebühr enthalten)

10 Abende, Mi 19:00 bis 20:30 Uhr

Beginn: Mittwoch, 22. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 15 Personen, min. 7 Personen

**Bürgersaal Horgenzell**

Gebühr: 69,00 Euro; Ermäßigt: 51,75 Euro

**Kurs-Nr.: 550108**

**Progressive Muskelentspannung nach Jacobson**

Vogler, Ursula

Um gesund bleiben und mit alltäglichen Anforderungen angemessen umgehen zu können, brauchen wir regelmäßig Entspannungsphasen. Nur so kann körperliche und geistige Regeneration gelingen.

Die Progressive Muskelentspannung ist eine leicht erlernbare Entspannungsmethode, die man überall ohne großen Aufwand anwenden kann; mit ihr verfügen Sie über ein Instrument, mit dessen Hilfe Sie dann im Alltag das notwendige Maß an gelassener Souveränität und Selbstbestimmung zurückgewinnen können. 6 Abende, Mo, 18:30 bis 20:00 Uhr

Beginn: Montag, 20. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 12 Personen

**Kleiner Saal Horgenzell**

Gebühr: 41,00 Euro; Ermäßigt: 30,75 Euro

**Vormittagskurs****Kurs-Nr.: 550109****Schüßler-Salze – Die Faszination von 12 Mineralstoffe**

Milles, Tatjana

Vor 120 Jahren entwickelt der Arzt Dr. Wilhelm Heinrich Schüßler die biochemische Behandlungsmethode, die mit 12 Mineralsalze auskommt.

Diese Salze kommen natürlicherweise im menschlichen Körper vor. Schüßler entdeckte, dass diese Stoffe notwendig für Aufbau und Funktion des menschlichen Organismus sind und dass es bei einer Nichtverwertbarkeit des jeweiligen Mineralsalzes zu Störungen kommen kann.

Schüßler-Salze werden homöopathisch hergestellt, wodurch sie als mineralisches Zellfunktionsmittel Fehlfunktionen korrigieren und Körperfunktionen anregen können.

Bitte Schreibzeug mitbringen.

Materialkosten ca. 3.- Euro extra (nicht in der Kursgebühr enthalten)

2 Vormittage, Di, 9:30 bis 11:30 Uhr

Beginn: Dienstag, 12. Oktober 2010

Teilnehmerzahl: max. 20 Personen

**Kleiner Saal Horgenzell**

Gebühr: 23,00 Euro; Ermäßigt: 17,25 Euro

**Kurs-Nr.: 550110****Schüßler-Salze – Die Faszination von 12 Mineralstoffe**

Milles, Tatjana

Bitte Schreibzeug mitbringen.

Materialkosten ca. 3.- Euro extra (nicht in der Kursgebühr enthalten)

2 Abende, Di, 19:00 bis 21:00 Uhr

Beginn: Dienstag, 12. Oktober 2010

Teilnehmerzahl: max. 20 Personen

**Kleiner Saal Horgenzell**

Gebühr: 23,00 Euro; Ermäßigt: 17,25 Euro

**Kurs-Nr.: 550111****Orientalischer Tanz – für Anfängerinnen mit Grundkenntnissen**

Groß, Uschi

In diesem Kurs werden die Basiselemente des Orientalischen Tanzes verfeinert und erweitert, schnelle und langsame Schrittkombinationen werden erlernt und zu einer einfachen Choreographie zusammengesetzt.

Bitte mitbringen:

★ Tuch für die Hüfte

★ Decke oder Matte

10 Abende, Do, 19:30 bis 21:45 Uhr

Beginn: Donnerstag, 23. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 12 Personen, min. 8 Personen

**Bürgersaal Horgenzell**

Gebühr 45,00 Euro

Gebührenermäßigung entfällt

**Kurs-Nr.: 550112****Orientalischer Tanz - Mittelstufe**

Groß, Uschi

Dieser Kurs eignet sich für Teilnehmerinnen, die die Grundfiguren des Orientalischen Tanzes gut beherrschen und Spaß am Erlernen einer neuen Choreographie haben.

Bitte mitbringen:

★ Tuch für die Hüfte

★ Matte oder Teppich

10 Abende, Do, 18:00 bis 19:15 Uhr

Beginn: Donnerstag, 23. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 12 Personen, min. 8 Personen

**Bürgersaal Horgenzell**

Gebühren 45,00 Euro

Gebührenermäßigung entfällt

**Kurs-Nr.: 550113****A1: English für Anfänger mit Vorkenntnissen**

Zauner, Carmen

Fortsetzung des Kurses des letzten Semesters. Personen mit entsprechenden Vorkenntnissen können problemlos in den Kurs einsteigen.

Lehrbuch: English Compass (ISBN 3-526-51251-6), Langenscheidt-Verlag, ab L 6

12 Abende, Do, 19:00 bis 20:30 Uhr

Beginn: Donnerstag, 23. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 12 Personen, min. 7 Personen

**Schule Horgenzell, Kursraum**

Gebühr: 62,00 Euro; Ermäßigt: 46,50 Euro

**Kurs-Nr.: 550114****B1: Englisch für Fortgeschrittene**

Zauner, Carmen

This is an English course suitable for students with a good knowledge of English. We will talk about daily routines, up-to-date problems, letter and email writing as well as refreshing the grammar. If you are interested, you are welcome to join our morning course.

Lernwerk: Fairway Refresher B1, Klett-Verlag, ab L 4

12 Vormittage, Do, 8:45 bis 10:15 Uhr

Beginn: Donnerstag, 23. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 12 Personen, min. 7 Personen

**Schule Horgenzell Kursraum**

Gebühr: 62,00 Euro; Ermäßigt: 46,50 Euro

**Kurs-Nr.: 550115****A2: Französisch für Anfänger ohne Vorkenntnisse**

Zauner, Carmen

Dieser Kurs richtet sich an Lernende und Teilnehmerlisten ohne Vorkenntnisse, eignet sich aber auch, wenn geringe bzw. vor langer Zeit erworbene Französischkenntnisse vorhanden sind.

Lehrbuch: Voyages 1 (Französisch für Erwachsene), Ernst Klett-Verlag (ISBN-10: 3-12-529202-6) ab L 1

12 Abende, Di, 19:00 bis 20:30 Uhr

Beginn: Dienstag, 21. September 2010

Teilnehmerzahl: max. 12 Personen, min. 7 Personen

**Schule Horgenzell, Kursraum**

Gebühr: 62,00 Euro; Ermäßigt: 46,50 Euro

**Sozialstation St. Josef Altshausen gGmbH****Rechtzeitig und selbstbewusst die Zukunft gestalten**

ALTSHAUSEN - Es kann jeden treffen. Ein Unfall oder eine schwere Krankheit – und plötzlich ist man nicht mehr in der Lage für sich selbst zu sorgen, eigenständig zu handeln und Entscheidungen zu treffen. Wohl dem, der schon in gesunden Tagen vorgesorgt hat. Am Mittwoch, 8. September 2010, um 14 Uhr informiert Monika Bettinger im Katholischen Gemeindehaus in Altshausen über die verschiedenen Möglichkeiten und die aktuelle Rechtsprechung. Die Diplom-Sozialarbeiterin ist Geschäftsführerin des Betreuungsvereins St. Martin im Kreis Ravensburg. Veranstalter ist die Sozialstation St. Josef Altshausen gGmbH in Zusammenarbeit mit dem Seniorennachmittag, der Eintritt ist frei.

**Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg****Zugang zur freiwilligen****Rentenversicherung erleichtert**

(DRV-BW) Wer bisher nicht zur freiwilligen Versicherung in der gesetzlichen Rentenversicherung berechtigt war, profitiert unter Umständen jetzt von einer gesetzlichen Neuregelung: Ver-

sicherungsfreie und von der Versicherungspflicht befreite Personen, zum Beispiel Beamte oder Mitglieder berufsständischer Versorgungswerke, können jetzt freiwillige Beiträge auch dann bezahlen, wenn sie die allgemeine Wartezeit von fünf Jahren nicht erfüllen. Darauf weist die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg hin.

Gleichzeitig wird durch die Neuregelung eine Sondernachzahlungsmöglichkeit eingeräumt, um die erforderlichen 60 Monatsbeiträge für eine Regelaltersrente zu erreichen.

Wer freiwillige Beiträge zahlen will, muss dies beantragen. Und: Bezahlt werden kann nur für Zeiten, die nicht mit anderen Beiträgen belegt sind. Der Mindestbeitrag beträgt aktuell 79,60 Euro pro Monat, maximal können monatlich 1.074,60 Euro entrichtet werden.

Die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg weist jedoch darauf hin, dass der Anspruch auf eine gesetzliche Rente zur Kürzung einer anderweitigen Versorgung führen kann. Weitere Auskünfte gibt es auch bei der Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg persönlich in den Regionalzentren und Außenstellen im ganzen Land, über das kostenlose Servicetelefon der Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg unter 0800 100048024 und im Internet unter [www.deutsche-rentenversicherung-bw.de](http://www.deutsche-rentenversicherung-bw.de).

## Suchtprävention bei Kindern und Jugendlichen

### -Erziehungsverantwortung der Eltern ist maßgeblicher Baustein-

Kreis Ravensburg – Der Kreistag hat in der Sitzung am 20.07.2010 die Gesamtkonzeption „Suchtprävention für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene“ verabschiedet. Sie soll die Ziele der Prävention im Landkreis Ravensburg verdeutlichen und bei politischen Entscheidungsträgern und Kooperationspartnern in der Prävention Transparenz und Klarheit schaffen.

Das Konzept wurde zusammen mit dem Regionalen Suchtthilfenetzwerk und verschiedenen Akteuren aus der Präventionsarbeit entwickelt. Hierzu zählen insbesondere die Polizei, die Erziehungsberatung, die Suchtberatung, die Schulsozial- und Jugendarbeit sowie Vertreter der Elternschaft und der Schule.

Im Zentrum des Konzepts steht der so genannte Settingansatz. Hiernach gilt es, Kinder und Jugendliche in ihren Lebenswelten wie zum Beispiel Familie, Kindergarten, Schule, Gemeinde, Betrieb und Arbeitsplatz zu erreichen. Mit unterschiedlichen Programmen und Projekten sollen Kinder und Jugendliche in den einzelnen Settings für das Thema Suchtprävention gewonnen werden.

Ein weiterer wichtiger Baustein in der Prävention ist die Erziehungsverantwortung der Eltern. Eltern als die wichtigsten Vorbilder für Kinder und Jugendliche prägen das Verhalten ihrer Kinder maßgeblich. Sie sind gefordert, Kinder im Alltag zu unterstützen, vor Gefährdungen zu bewahren und die Kinder zur Selbstständigkeit zu erziehen. Unterstützt wird dies auch durch spezielle Elternseminare des Landkreises im Rahmen des Familienbildungsprogramms PEBB (Partnerschaft, Erziehung, Beratung, Bildung).

Darüber hinaus bietet der Landkreis zahlreiche Angebote für Kinder in allen Altersstufen wie beispielsweise das suchtpräventive Klettern für Kindergärten oder der jährliche Nichtraucherwettbewerb „Be Smart – Don't Start“ für Schulklassen der Stufe 5 bis 10. Mit „Hart am Limit“ (HaLT) hat der Landkreis im Jahr 2009 ein Projekt zur Vermeidung von Alkoholmissbrauch bei Kinder und Jugendlichen eingeführt. HaLT bietet Hilfe für Kinder und Jugendliche, die aufgrund einer Alkoholvergiftung ins Krankenhaus eingeliefert oder stark alkoholisiert von der

Polizei aufgegriffen werden. Informationen zu den einzelnen Projekten erhalten Sie bei der kommunalen Suchtbeauftragten des Landkreises, Frau Elke Hofer, unter Tel.: 07522 996-3790.

## Verkehrssicherheitstage machen Erstklässler fit für den Schulweg

**Meckenbeuren/Liebenau. Sicher zur Schule mit Käpt'n Blaubär und dem kleinen Zebra: Am 25. und 26. September 2010 lernen Schulanfänger im Ravensburger Spiel-land, was sie im Straßenverkehr beachten müssen. Gemeinsam mit der Polizeidirektion Friedrichshafen, der Unfallkasse Baden-Württemberg und der Verkehrswacht Bodenseekreis lädt das Spiel-land zu den Verkehrssicherheitstagen ein. Die Veranstaltung steht in diesem Jahr unter der Schirmherrschaft von Lothar Wöfle (CDU), Landrat des Bodenseekreises. ABC-Schützen erhalten mit einem Eintrittsgutschein freien Eintritt ins Spiel-land.**

Bereits sieben Mal war das Ravensburger Spiel-land Schauplatz des großen Schulwegtrainings für Erstklässler. Harald Müller, verantwortlich für Verkehrsprävention bei der Polizeidirektion Friedrichshafen, kommt mit seinen Kollegen immer wieder gern: „Hier erleben die Kinder Verkehrserziehung spielerisch, als etwas, das richtig Spaß macht.“

In diesem Jahr wird das Thema Verkehrssicherheit im Freizeitpark am Bodensee besonders groß geschrieben: Neben einer täglichen Verkehrsshow gehören die Verkehrssicherheits-Pavillons der Aktion „GIB ACHT IM VERKEHR“ zu den Dauerbrennern der Spiel-land-Saison. Als Höhepunkt des Themenjahrs bieten die Verkehrssicherheitstage ein vielfältiges Programm, bei dem auch Eltern dazu lernen können. Eröffnet werden sie am 25. September um 11 Uhr von Landrat Lothar Wöfle, der die Veranstaltung als Schirmherr begleitet.

### Schulwegtraining

Auf dem mit Gehwegen, Schildern und Ampelanlagen ausgestatteten Fußgängerparcours der Polizei lernen die Kinder, warum sie rechts – links – rechts schauen müssen, bevor sie die Straße überqueren oder was zu tun ist, wenn weder Zebrastreifen noch Ampeln in der Nähe sind. Ein Fahrradsimulator der Verkehrswacht zeigt, wann man bremsen muss, um nicht ins Schlingern zu geraten. Beim Verkehrsquiz und dem Fehlersuchbild der Unfallkasse Baden-Württemberg können die Teilnehmer des Trainings gleich zeigen, was sie gelernt haben.

### Informationen und Quiz für Eltern

Auch die Eltern sind bei den Verkehrssicherheitstagen gefragt: „Erwachsene müssen mit gutem Beispiel voran gehen, da kann eine Auffrischung der Fußgängerregeln nicht schaden“, erklärt Klaus-Peter Flieger von der Unfallkasse Baden-Württemberg. Beim Elternquiz der Unfallkasse und der Polizei beantworten Mama und Papa Fragen zum Thema „Kinder im Straßenverkehr“ und können dabei tolle Preise gewinnen.

### Bühnenprogramm mit Verkehrsshow und dem kleinen Zebra

Wer fleißig übt, der darf auch entspannen – und dabei gleich ein bisschen weiter lernen. Ab 13 Uhr geht es auf der Freilichtbühne rund bei der „Wie? Was? Wo? Lustigen Verkehrsshow!“ mit Käpt'n Blaubär und Clown Miko. Um 15 Uhr betritt dann das „Kleine Zebra“ die Bühne, das seit 10 Jahren spielerische Verkehrserziehung zum Mitmachen bietet. Im Anschluss werden der Gewinnerfamilie des Spiel-land-Sicherheitsquiz, das über die ganze Saison stattgefunden hat, verkehrssichere Fahrräder für die ganze Familie übergeben.

## Fahrzeugschau der Polizei

Was wäre ein Polizist ohne Polizeiauto? Bei der Fahrzeugschau der Polizei können Kinder einen Blick ins Innere der Autos werfen und erfahren wie Martinshorn und Blaulicht funktionieren.

## Freier Eintritt für alle Erstklässler

Erstklässler mit einem Gutschein haben an den Verkehrssicherheitstagen freien Eintritt im Ravensburger Spiel-land. Die Gutscheine können von allen Schulen kostenlos angefordert oder unter [www.spieleland.de](http://www.spieleland.de) heruntergeladen werden.

## Oberschwabenklinik

### Infos für werdende Eltern

RAVENSBURG (sk) – Informationen für werdende Eltern bietet das Team der Frauenklinik Schussental. Am Donnerstag, 9. September, beantworten die Ärztinnen und Ärzte der Geburtshilfe am EK Fragen rund um das Thema Geburt. Der Informationsabend der Frauenklinik findet um 19:00 Uhr im Krankenhaus St. Elisabeth statt. Der Eintritt ist frei.

## Bauernhaus-Museum Wolfegg

### Großes traditionelles Museumsfest mit Haflingertagen

**Samstag, 04.09. (11-18 Uhr) und Sonntag, 05.09. (10-18 Uhr)**

### Sommerferienprogramm vom 02. bis zum 09. September 2010

06. September, Montag 13 Uhr, Öffentliche Führung

07. September, Dienstag 10 bis 17 Uhr, Bienentag

08. September, Mittwoch, Schatztag

09. September, Donnerstag 10 bis 17 Uhr, Wind, Wetter, Aberglauben

### Sonntagsführungen im Bauernhaus-Museum Wolfegg:

#### Sonntag, 12. September 2010

**12:00 Uhr** Öffentliche Führung durch die Sonderausstellung „Alltag Krieg Zwangsarbeit“

**12:30 Uhr** „Ein Haus zieht um“ – Öffentliche Führung über die Baustelle des Blaserhofs

**13:00 Uhr** Allgemeine Museumsführung

**Weitere Informationen zu Führungen, Sonderausstellungen und Veranstaltungen und eine Übersicht des gesamten Jahresprogramms finden Sie auch auf: [www.bauernhaus-museum.de](http://www.bauernhaus-museum.de)**

## Unternehmer können biologische Vielfalt entdecken

### Erstes Regionalforum zum Thema „Business & Biodiversity“ am 21. September im Ravensburger Schwörssaal

Beim ersten Regionalforum dieser Art in der Region Allgäu-Oberschwaben können sich Unternehmen und Wirtschaftsakteure über die Möglichkeiten informieren, wie sie sich für den Erhalt der biologischen Vielfalt einsetzen können. Dazu werden Unternehmen aus der Region ihre Aktivitäten vorstellen. Gastgeber der Veranstaltung sind die Bodensee-Stiftung, die Ravensburger Wirtschafts- und Innovationsförderungsgesellschaft (WiR) und der BUND.

Weitere Informationen erhalten Sie bei Patrick Trötschler 07732 9995-41, E-mail: [p.troetschler@bodensee-stiftung.org](mailto:p.troetschler@bodensee-stiftung.org) oder unter [www.bodensee-stiftung.org](http://www.bodensee-stiftung.org)

## Kirchliche Nachrichten

✠ *gut informiert*

### Zur Erinnerung an alle Ministranten im Zocklerland:

#### ★ Mini-Action-Tag 2010

**am Samstag, den 04. September um 09:00 Uhr am Hasenweiler See**

Was IHR dazu braucht ist ein Fahrrad und Fahrradhelm. Denn dieses Jahr wird es eine kleine Fahrradrallye geben. Nähere Infos über diesen Tag könnt Ihr bei euren Oberminis erhalten.

Bei schlechtem Wetter fällt dieser Tag leider ins Wasser...

Wir freuen uns auf EUCH.

*Eure Oberminis*

### Herzliche Einladung zur Bergmesse der Seelsorge-Einheit

Am Sonntag, den 5. September 2010 um 10.00 Uhr werden wir wieder eine Bergmesse feiern. Die Entscheidung des letzten Jahres, hier in unseren Gemeinden einen passenden Ort zu wählen, haben Sie durch Ihre zahlreiche Teilnahme bestätigt. Daher werden wir auch dieses Jahr einen schönen Platz wählen, nämlich oberhalb von Latten/Zußdorf am Waldrand. Von allen Gemeinden aus bieten sich schöne Wanderwege zu diesem Platz an. Wenn Sie die Straße von Zußdorf Richtung Höchsten hinaufkommen, folgen Sie dieser Straße durch den Ort Latten bis an den Waldrand, an dem Sie rechts nach ca. 300 Meter eine wunderbare Aussicht über das Rotachtal bis an den Alpenrand genießen können. Dort werden wir bei gutem Wetter die einzige Messe an diesem Sonntagmorgen halten. Sollte es regnen, finden um 10.00 Uhr Eucharistie-feiern in Zußdorf, Hasenweiler und Horgenzell statt.

Ganz herzliche Einladung!

*Pfr. M. Dörflinger*

### Liebe – Ja – natürlich

*Schönstattbewegung Mädchen und Junge Frauen*

*Abteilung Oberland einfügen*

Herzliche Einladung zu einem Grundkurs in Natürlicher Empfängnisregelung (NER) nach Prof. Dr. med. Josef Rötzer im Schönstatt Zentrum in Aulendorf.

Dieser Grundkurs beginnt am Freitag, den 10. September (19 Uhr) und endet am Sonntag, den 12. September (14 Uhr). Kosten für Unterkunft, Verpflegung und Kursteilnahme belaufen sich auf Euro 60,-

Anmeldung bei: Simone Höhn, Linnéstraße 18, 90443 Nürnberg – Tel.: 0911 47874039

### Franziskusfest

im Kloster Sießen am 26. September 2010

Thema: Was geht? Mehr als du denkst.

### Hallo Minis!

Am Samstag, 04.09.2010 ist es wieder soweit! Der Mini-Action-Tag steht vor der Tür! Dazu laden wir euch ganz herzlich ein!

Wir starten ab 9.00 Uhr am Hasenweiler See mit vielen lustigen Stationsspielen!

Mitzubringen sind: Grillzeug (Würste, Brot etc....), Teller, Besteck, Fahrrad, Helm (es besteht Helmpflicht!!!), Krankenkassenkarte (für den Notfall)

Getränke werden gestellt! Ihr braucht kein Geld.

Der Tag wird nach Spielen, Grillen und einem kleinen Gottesdienst nach dem Mittagessen enden!  
Eure Oberminis

**Pfarrer M. Dörflinger**  
**Pfarramt Hasenweiler**

Hasenweiler 25, 88263 Horgenzell  
Telefon: 07504 437, Fax: 07504 557  
E-Mail: kath.pfarramt.hasenweiler@t-online.de  
Öffnungszeiten: Mittwoch, 10.00 bis 12.00 Uhr, Freitag, 15.30 bis 17.30 Uhr

**Pater Sony**

Telefon: 07504 971054  
E-Mail: sonymdl@rediffmail.com

**Pfarramt Horgenzell**

Kirchweg 10, 88263 Horgenzell  
Telefon: 07504 971572, Fax: 07504 971573  
E-Mail: kath.pfarramt.horgenz@t-online.de  
Öffnungszeiten: Dienstag, 14.30 bis 18.30 Uhr, Freitag, 10.30 bis 12.00 Uhr

**Pfarrer M. Fliege**

Telefon und Fax: 07504 971578

**Pfarramt Zußdorf**

**Ravensburger Str. 3, 88271 Zußdorf**  
Telefon: 07503 336, Fax: 07504 671  
E-Mail: kath.pfarramt.zussdorf@t-online.de  
Öffnungszeiten: Montag, 09.30 bis 12.00 Uhr, Donnerstag, 09.30 bis 10.00 Uhr

**Krankenbesuchsdienst: Diakon Christian Stirner**

Telefon: 07504 1535

◆ **Gottesdienste im Bereich Wilhelmsdorf**

**Samstag, 04.09.**

17.30 Uhr Wilhelmsdorf

**Sonntag, 05.09.**

10.00 Uhr Bergmesse oberhalb Latten/Zußdorf

◆ **St. Johann, Zußdorf**

**Montag, 06.09.**

07.00 Uhr Hl. Messe  
09.30 – 11.30 Uhr Stille Anbetungszeit vor dem Allerheiligsten

**Dienstag, 07.09.**

07.00 Uhr Hl. Messe

**Mittwoch, 08.09.**

07.00 Uhr Hl. Messe

**Donnerstag, 09.09.**

07.00 Uhr Hl. Messe

**Samstag, 11.09.**

07.00 Uhr Hl. Messe

◆ **St. Johannes Baptist, Danketsweiler**

**Sonntag, 05.09. – 23. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr Bergmesse oberhalb Latten/Zußdorf  
(bei Schlechtwetter um 10.00 Uhr Eucharistiefeier in Hasenweiler, Zußdorf und Horgenzell)

**Donnerstag, 09.09. – Hl. Petrus Claver**

19.00 Uhr Abendmesse (+ Josef u. Bernhard Wiggenhauser)

**Sonntag, 12.09. – 24. Sonntag im Jahreskreis**

08.30 Uhr Eucharistiefeier

◆ **Mariä Geburt, Hasenweiler**

**Sonntag, 05.09. – 23. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr Bergmesse oberhalb Latten/Zußdorf  
(bei Schlechtwetter um 10.00 Uhr Eucharistiefeier in Hasenweiler, Zußdorf und Horgenzell)

**Mittwoch, 08.09. – Mariä Geburt**

09.00 Uhr Eucharistiefeier zum Patrozinium

**Freitag, 10.09.**

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Abendmesse (+ Bernhard Metzler / + Johann Weißenreider / + Arme Seelen)

**Samstag, 11.09.**

19.00 Uhr Vorabendmesse zum 24. Sonntag im Jahreskreis

◆ **St. Stephanus, Ringgenweiler**

**Samstag, 04.09.**

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Vorabendmesse zum 23. Sonntag im Jahreskreis

**Sonntag, 05.09. – 23. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr Bergmesse oberhalb Latten/Zußdorf  
(bei Schlechtwetter um 10.00 Uhr Eucharistiefeier in Hasenweiler, Zußdorf und Horgenzell)

**Mittwoch, 08.09.**

Keine Abendmesse

**Samstag, 11.09.**

11.00 Uhr Goldene Hochzeit des Ehepaares Beatrix und Josef Mattes

**Sonntag, 12.09. – 24. Sonntag im Jahreskreis**

08.00 Uhr Rosenkranz

08.30 Uhr Eucharistiefeier

◆ **St. Venantius, Pfarrenbach**

**Dienstag, 07.09.**

19.00 Uhr Abendmesse

◆ **St. Felix und Regula, Zogenweiler**

**Samstag, 04.09.**

19.00 Uhr Vorabendmesse zum 23. Sonntag im Jahreskreis

**Sonntag, 05.09. – 23. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr Bergmesse oberhalb Latten/Zußdorf  
(bei Schlechtwetter um 10.00 Uhr Eucharistiefeier in Hasenweiler, Zußdorf und Horgenzell)

**Dienstag, 07.09.**

18.30 Uhr Rosenkranz in Wechsetsweiler

19.00 Uhr Abendmesse in Wechsetsweiler (+ Anna u. Friedrich Ströbele)

**Sonntag, 12.09. – 24. Sonntag im Jahreskreis (Feier)**

10.00 Uhr Festgottesdienst zum Patrozinium

◆ **St. Ursula Horgenzell**

**Samstag, 04.09.**

16.00 – 17.00 Uhr Beichtgelegenheit

**Sonntag, 05.09. – 23. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr Bergmesse in Latten,  
(bei Regenwetter um 9.30 Uhr Rosenkranz, 10.00 Uhr Gottesdienst)

**Dienstag, 07.09.**

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Hl. Messe (Jahrtag für Kreszentia Maier und Ged. für Josef Maier und seine Schwester Anna)

**Samstag, 11.09.**

16.00 – 17.00 Uhr Beichtgelegenheit

**Sonntag, 12.09. – 24. Sonntag im Jahreskreis**

8.00 Uhr Rosenkranz

8.30 Uhr Eucharistiefeier (+ Maria Jerg)

◆ **St. Ulrich Winterbach****Samstag, 04.09.**

17.30 Uhr Rosenkranz

18.00 Uhr Vorabendgottesdienst zum 23. Sonntag im Jahreskreis (+ Otto und Giuseppina Gosdzinski/ + Martha und Alfred Merz und Angehörige und in bes. Anliegen)

**Samstag, 11.09.**

17.30 Uhr Rosenkranz

18.00 Uhr Vorabendgottesdienst zum 24. Sonntag im Jahreskreis (+ Otto und Giuseppina Gosdzinski/ + Karl Worschech/ + Familie Zimmermann – Knörle und in bes. Anliegen)

◆ **St. Gallus, Kappel****Samstag, 04.09.**

13.30 Uhr Brautmesse des Paares Carolin Eisenhofer und Markus Benz

**Sonntag, 05.09. – 23. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr Bergmesse in Latten,

(bei schlechtem Wetter um 10.00 Uhr Gottesdienst in Horgenzell)

**Montag, 06.09. – Hl. Magnus**

18.30 Uhr Rosenkranz-Beichtgelegenheit

19.00 Uhr Hl. Messe (Jahrtag für Karl Schleinkofer und Ged. für Maria Hanser/ + Verena Engstler/ + Andreas und Elisabeth Reichle)

**Samstag, 11.09.**

19.00 Uhr Rosenkranz

19.30 Uhr Vorabendgottesdienst zum 24. Sonntag im Jahreskreis (+ Hedwig Madlener und Ged. für Georg und Maria Madlener)

◆ **St. Johannes Baptist Wilhelmskirch****Samstag, 04.09.**

19.00 Uhr Rosenkranz

19.30 Uhr Vorabendgottesdienst zum 23. Sonntag im Jahreskreis (+ Georg Denzler)

**Sonntag, 05.09. – 23. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr Bergmesse in Latten,

(bei schlechtem Wetter um 10.00 Uhr Gottesdienst in Horgenzell)

**Mittwoch, 08.09. – Mariä Geburt**

18.30 Uhr Rosenkranz-Beichtgelegenheit

19.00 Uhr Hl. Messe (+ Maria und Baptist Futterer)

**Sonntag, 12.09. – 24. Sonntag im Jahreskreis**

9.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Eucharistiefeier, gleichzeitig Kindergottesdienst (+ Emilie und Paul Knörle/ + Willi Schmeh)

◆ **Lourdesgrotte Wolketsweiler****Sonntag, 05.09.**

19.30 Uhr Rosenkranz

◆ **St. Laurentius, Tepfenhart****Samstag, 11.09.**

9.00 Uhr Hl. Messe (+ Andreas und Julie Glocker)

◆ **St. Isidor, Eggartskirch****Sonntag, 05. September 2010**

08.00 Uhr Eucharistiefeier

✠ **Evangelische Kirchengemeinde  
Wälde-Winterbach****Wochenspruch:**

Lobe den Herrn, meine Seele, und vergiss nicht, was er dir Gutes getan hat.

*Psalms 103,2*Evang. Pfarramt Wälde-Winterbach, Pfr. Dippon,  
Tel. 07504 251 oder privat Tel. 0751 16648  
Bürozeiten: Dienstag von 9.00 bis 13.00 Uhr**Sonntag, 05.09. - 14. So. n. Trinitatis**10.30 Uhr AbendmahlsGD in Wälde-Winterbach  
(Pfr. Dippon)**Dienstag, 07.09.**

20.00 Uhr Posaunenchorprobe

**Mittwoch, 08.09.**

20.00 Uhr Bibelgesprächskreis - Thema: Hosea 10 + 11

**Freitag, 10.09.**

20.00 Uhr Kirchenchorprobe!

**Sonntag, 12.09.**

10.00 Uhr WaldGD bei der Forsthütte Sießen (Pfr. Dippon)

Mitwirkung des Posaunenchors

Anschließend Frühschoppen im Wald

- bei Regen Kaffeesonntag -

**Wegbeschreibung:** Von Hasenweiler nach Sießen fahren! Nach Sießen der Ausschilderung „Waldgottesdienst“ folgen. Parkmöglichkeit am Waldrand.

Bei Regen findet der GD in der Ev. Kirche Wälde-Winterbach statt.

**Mitteilungen der Vereine**✠ *gut informiert*


SV Hubertus Zogenweiler e.V. Einladung zum

**Feierabendhock**

am Donnerstag den 17.09.2010  
im Schützenhaus Görtbild in Zogenweiler.  
Getränke und Vesper sind vorhanden.

Zusätzlich führen wir ein  
**„Kleinkaliber“-Schießen\***  
für Jedermann und –frau  
durch, mit attraktiven Gewinnen.  
Beginn 17:00Uhr – open end,  
bis 21:30 Uhr letztes Schießen.  
Siegerehrung ab 21:45 Uhr.

Mehr Info bei Rolf Wiggerhauser (07504/1822) oder  
unter <http://www.sv-zogenweiler.de>  
\*Teilnahme ab 16Jahre, mit Eltern ab 14Jahre (siehe Info)

## Dorffest Ringgenweiler

Am Samstag, den 04. September 2010,  
findet unser  
traditionelles Dorffest statt.

Beginn: 18.00 Uhr

Für Bewirtung und Getränke ist  
bestens gesorgt.

Über ein zahlreiches Erscheinen freut  
sich die

*Landjugend Ringgenweiler.*



**Samstag,  
18. September 2010  
von 9.00 bis 11.00 Uhr**

Kinderbekleidung (für Herbst und Winter) Größe 50 - 164, Kinderwagen, Schwangerschaftsbekleidung, Hochstühle, Autositze, Laufställe, Spielsachen (keine Plüschtiere), Faschingskostüme etc.

Im Hauptschulgebäude und Bürgersaal Horgenzell

### Haben Sie etwas zu verkaufen?

Warenannahme am 17. September 2010  
von 15.00 - 16.30 Uhr  
Warenrückgabe am 18. September 2010  
von 15.00 - 15.30 Uhr

**!!!Nur telefonische Nummernvergabe!!!**

**Anmeldung und Auskünfte ab 30. August 2010:**  
Frau Ibele, Tel. 07504 971758  
Frau Kumpf, Tel. 07504 971176  
Frau Holder, Tel. 07504 1757

Kaffee- und Kuchenverkauf durch den Elternbeirat und die Eltern des Kindergartens Horgenzell (auch zum Mitnehmen).

### Veranstalter:

Kindergarten Hasenweiler  
Mutter-Kind-Gruppe Horgenzell  
Mutter-Kind-Gruppe Kappel  
Mutter-Kind-Gruppe Zogenweiler

**Besuchen Sie uns im Internet:  
[www.kinderkleiderbazar-horgenzell.de](http://www.kinderkleiderbazar-horgenzell.de)**

## Männergesangverein Zogenweiler e. V.

Der nachfolgende Text wurde im letzten Mitteilungsblatt versehentlich unter dem Logo des Musikverein Zogenweiler e.V. abgedruckt.

**Wir bitten das redaktionelle Versehen zu entschuldigen und veröffentlichen nochmals nachstehende Anzeige:**

Am Mittwoch, 01.09.2010 findet wieder die erste Singstunde nach der Sommerpause statt.

Bei dieser Gelegenheit möchten wir uns an die männlichen Mitbürger unserer Gemeinde wenden:

Wenn Sie gerne in der Badewanne und unter der Dusche, bei der Arbeit oder einfach nur so ein Liedchen trällern, in der Freizeit oder im Auto die Radiomusik gesanglich unterstützen, dann schauen Sie doch einfach mal bei uns vorbei. Die einzige Voraussetzung, die Sie hierfür brauchen ist, den Stimmbrech hinter sich gebracht zu haben. Danach kann's gleich los gehen.

Sie müssen keine Solostimme haben, um bei uns im Verein mit zu singen.

Wir sind ein geselliger Verein, der sehr viel Wert auf Kameradschaft legt. Unsere Auftritte sind vielfältig und abwechslungsreich, sei es bei Konzerten, als Gastchor bei anderen Vereinen, Ferienprogramm, Regionssingen, Hochzeiten, Ständchen, in Kirchen und, und, und.

Seit Juni diesen Jahres dürfen wir uns auch über eine neue Dirigentin freuen, mit der uns die Singstunden von Anfang an sehr viel Spaß machen, und die uns äußerst kompetent und gekonnt weiter führt.

Die Singstunden finden jeweils mittwochs abends von 20.00 – 21.30 Uhr in unserem schönen Vereinsheim im Alten Schulhaus in Ringgenweiler statt.

Wenn Sie Interesse an uns haben, schauen Sie einfach unverbindlich bei einer unserer Singstunden vorbei, informieren Sie sich bei unserem 1. Vorsitzenden Alois Bareth Tel. 07504 7278 oder besuchen Sie und auf unserer Homepage [www.mgv-zogenweiler.de](http://www.mgv-zogenweiler.de). Dort können Sie unsere Vereinsgeschichte nachlesen und werden mit Berichten und Bildern immer auf dem Laufenden gehalten.

Wir freuen uns auf Sie.

*MGV Zogenweiler e.V.*



## Musikverein Horgenzell

### GRATULATION!!!

Der Musikverein Horgenzell e.V. gratuliert **Cosima Eberle, Hannes Ibele und Rosa-Maria Katzenmeier** zur erfolgreich bestandenen **D1-Prüfung**, sowie **Ramona Zauner** zur erfolgreich bestandenen **D3-Prüfung**.

**Macht so weiter!!!**



## Musikverein Wilhelmskirch e.V.

### Herzlichen Glückwunsch!

Im August haben unsere Jungmusikanten am D2- und D3-Kurs der Bläserjugend in Bad Waldsee teilgenommen und die Prüfung erfolgreich bestanden.

**D2: Lena Jochum, Julian Kesenheimer, Florian Keßler, Nicole Keßler, Friederike Meschenmoser, Linda Metzger, Brigitte Reiß und Vinzenz Riedter**

**D3: Maximilian Keßler und Steffen Keßler**

Der Musikverein Wilhelmskirch e.V. gratuliert Euch zu diesem tollen Erfolg. Macht weiter so!!!


**Musikverein Zogenweiler e.V.**

## Förderverein für Jugendausbildung des MV-Zogenweiler e.V.

### ◆ Musikalische Früherziehung:

Hallo Kids, seid ihr 5 Jahre alt und habt Lust auf einen Einstieg in die musikalische Welt?

Dann kommt doch zu unserer musikalischen Früherziehung. Hier werden wir gemeinsam singen, tanzen und natürlich musizieren.

Zusammen mit gleichaltrigen lernt ihr verschiedene Instrumente kennen.

Euer Gemeinschaftssinn, Hörsinn, Rhythmusgefühl sowie eure Kreativität und Konzentrationsfähigkeit wird gefördert.

Vor allem werden wir viel Spaß miteinander haben.

### ◆ Blockflötenkurs:

Auch für die etwas älteren wollen wir wieder mit einem Blockflötenkurs starten, um euch die Langeweile zu vertreiben. Wenn ihr Lust auf dieses Instrument habt, dann meldet euch doch gleich an!

Ihr solltet auf jeden Fall 6-7 Jahre alt sein.

Beide Kurse beginnen im Oktober 2010.

Bitte meldet euch so schnell wie möglich bei Angelika Lochmüller (0170 9644277) an, da die Plätze begrenzt sind und nur starten wenn es genügend Anmeldungen sind.

## Landjugend Horgenzell

**Mittwoch, 8. September 2010**

Wir treffen uns heute zu einer Dorfrallye in und um Horgenzell herum.

Start ist um 19.30 Uhr im Landjugendheim.

Bis dann...!

## Landfrauenortsgruppe Zogenweiler - Bildungs- und Sozialwerk der Landfrauen

**Abfahrtszeiten für den Ausflug am 09.09.10**

Bettenweiler Bushaltestelle:	7.40 Uhr
Zogenweiler Parkplatz:	7.45 Uhr
Ringgenweiler Kirche:	7.50 Uhr

gez. die Vorsitzenden


**Sportverein Horgenzell e.V. 1973**

Geschäftsstelle SVH - Kornstraße 60

Tel.: 07504 / 91 53 80, Fax: 91 53 81

www.sv-horgenzell.de

e-Mail: SV-Horgenzell@t-online.de

Öffnungszeiten der Geschäftsstelle

Montags 15.30 bis 18.00 Uhr

## Abteilung Breitensport

### Pilates (Anfänger)

Pilates gibt Ihnen die Möglichkeit den Körper zu formen, zu dehnen und zu entspannen. In kürzester Zeit hilft Pilates die Körperhaltung zu verbessern und stärkt Ihr Körperbewusstsein.

### Hämmerle Katharina (Physiotherapeutin & lizenzierte Pilates-Trainerin)

**10 Abende, Donnerstag 18.00 – 19.00 Uhr**

**Beginn:** 14. Oktober 2010

**Ort:** Fitnessraum Horgenzell

**Gebühr:** 40 Euro (von den meisten Krankenkassen bezuschusst)

**Anmeldung:** Rohs Gudrun 07504 915330 oder Heilig Josy 07504 1626 oder josyheilig@t-online.de

### Pilates (Fortgeschrittene)

Pilates gibt Ihnen die Möglichkeit den Körper zu formen, zu dehnen und zu entspannen. In kürzester Zeit hilft Pilates die Körperhaltung zu verbessern und stärkt Ihr Körperbewusstsein.

### Hämmerle Katharina (Physiotherapeutin & lizenzierte Pilates-Trainerin)

**10 Abende, Donnerstag 19.00 – 20.00 Uhr**

**Beginn:** 14. Oktober 2010

**Ort:** Fitnessraum Horgenzell

**Gebühr:** 40 Euro (von den meisten Krankenkassen bezuschusst)

**Anmeldung:** Rohs Gudrun 07504 915330 oder Heilig Josy 07504 1626 oder josyheilig@t-online.de

### Pilates Vormittag

Pilates gibt Ihnen die Möglichkeit den Körper zu formen, zu dehnen und zu entspannen. In kürzester Zeit hilft Pilates die Körperhaltung zu verbessern und stärkt Ihr Körperbewusstsein.

### Hämmerle Katharina (Physiotherapeutin & lizenzierte Pilates-Trainerin)

**10 Vormittage, Mittwoch 9.30 – 10.30 Uhr**

**Beginn:** 13. Oktober 2010

**Ort:** Fitnessraum Horgenzell

**Gebühr:** 40 Euro (von den meisten Krankenkassen bezuschusst)

**Anmeldung:** Rohs Gudrun 07504 915330 oder Heilig Josy 07504 1626 oder josyheilig@t-online.de

### Yoga

Yoga ist ein Jahrtausende alter Übungsweg der es uns ermöglicht Körper, Atem und Geist in Einklang zu bringen. Sanft fließende Körperübungen werden rückengerecht und schonend in Verbindung mit dem Atem geübt. Die Übungen können variiert und dem Übenden angepasst werden. Somit können alle, unabhängig von Alter und Beweglichkeit teilnehmen.

### Strasser Carolin, Yoga-Kursleiterin

**8 Vormittage, Freitag 8.30 – 9.30 Uhr**

**Beginn:** 17. September 2010

**Ort:** Fitnessraum Horgenzell

**Gebühr:** 40,00 Euro

**Teilnehmerzahl:** max. 15 Personen

**Mitzubringen:** Kissen, rutschfeste Socken, bequeme Kleidung

**Anmeldung:** Rohs Gudrun 07504 915330 oder Heilig Josy 07504 1626 oder josyheilig@t-online.de

### Yoga auf und mit dem Stuhl

Dieser Kurs richtet sich an Senioren und Menschen mit Beweglichkeitseinschränkungen, die nicht mehr auf dem Boden sitzen können. Viele Yogaübungen können auf und mit dem Stuhl ausgeführt werden. Die Übungen sind vereinfacht und trotzdem wirkungsvoll.

### Strasser Carolin, Yoga-Kursleiterin

**8 Vormittage, Freitag 9.45 – 10.45 Uhr**

**Beginn:** 17. September 2010

**Ort:** Fitnessraum Horgenzell

**Gebühr:** 40,00 Euro

**Teilnehmerzahl:** max. 15 Personen

**Mitzubringen:** Kissen, rutschfeste Socken, bequeme Kleidung

**Anmeldung:** Rohs Gudrun 07504 915330 oder Heilig Josy 07504 1626 oder josyheilig@t-online.de

### Tae Bo

Tae Bo ist ein Ganzkörper-Training. Die Verbindung aus Punches und Kicks zusammen mit Kraft und Körperkontrolle auf Musik ist ein ideales Ausdauer- und Kräftigungstraining.

Tae Bo ist für jeden geeignet: Mann/Frau, dick/dünn, alt/jung, trainiert/untrainiert. Jeder arbeitet an sich wie er kann.

### Kirsch Klaus, Fitnesstrainer B-Lizenz

**10 Abende, Dienstag 20.00 – 21.00 Uhr**

**Beginn:** 28. September

**Ort:** Fitnessraum Horgenzell

**Gebühr:** 40,00 Euro

**Anmeldung:** Rohs Gudrun 07504 915330 oder Heilig Josy 07504 1626 oder josyheilig@t-online.de

### Step-Aerobic für Fortgeschrittene

Step-Aerobic ist eine Erweiterung des Aerobic, da man sich bei fetziger Musik so richtig austoben kann. Beim Muskeltraining kann man unerwünschte Pölsterchen zu Leibe rücken.

### Gutsche Claudia, lizenzierte Aerobic-Trainerin

**10 Abende, Donnerstag 19.30 – 20.30 Uhr**

**Beginn:** 16. September 2010

**Ort:** Ballhalle

**Gebühr:** 40,00 Euro

**Anmeldung:** Rohs Gudrun 07504 915330 oder Heilig Josy josyheilig@t-online.de oder 07504 1626

### Step & Shape (Figurtraining) für Anfänger

Step-Aerobic ist eine Erweiterung des Aerobic, da man sich bei fetziger Musik so richtig austoben kann. Beim Muskeltraining kann man unerwünschte Pölsterchen zu Leibe rücken.

### Gutsche Claudia, lizenzierte Aerobic-Trainerin

**10 Abende, Donnerstag 18.30 – 19.30 Uhr**

**Beginn:** 16. September 2010

**Ort:** Ballhalle

**Gebühr:** 40,00 Euro

**Anmeldung:** Rohs Gudrun 07504 915330 oder Heilig Josy josyheilig@t-online.de oder 07504 1626

### Aerobic

Jeden Montag ist Aerobic in der Turnhalle von 18.30 – 20.00 Uhr. Wir freuen uns immer über neue Gesichter. Training ist das ganze Jahr über außer in den Ferien. Schaut einfach mal vorbei und macht mit. Es sind verschiedene Trainerinnen im Wechsel. Es macht einfach Spaß für die Fitness was zu tun um fit zu bleiben.

### Kinderturnen und Vorschulturnen

Am 15. September startet unser Kinder- bzw. Vorschulturnen wieder. Es treffen sich alle Kinder um 15.00 Uhr in der Turnhalle. Wir turnen alle zusammen 1 Stunde und wir teilen dabei die Gruppen ein.

### Vorschulturnen ist für 4 bis 6jährige.

### Kinderturnen ist ab der 1. Klasse.

Wir möchten gern die 1. und 2. Klasse zusammen legen und für die 3. und 4. Klasse eine Gruppe machen, aber dazu müssen wir erst den neuen Stundenplan abwarten um für die 3. und 4. Klasse eine Hallenzeit zu bekommen.

### Basketball

Es ist geplant, dass wir Basketball anbieten nach den Sommerferien. Es wäre für 12- bis 18jährige. Unser Trainer ist Herr Djeka. Trainingszeit wäre 1 Std. 30 Minuten. Auch hier müssen wir erst den neuen Stundenplan abwarten um eine feste Hallenzeit zu bekommen. Wäre super, wenn wir

eine Gruppe zusammen kriegen könnten. Falls sich schon jemand anmelden möchte um dabei zu sein bitte eine Mail an: josyheilig@t-online.de

### Liebe Lollipops

Es ist wieder so weit.

Unsere erste Tanzstunde beginnt am Donnerstag, den 16.09.2010 von 17.00 - 18.00 Uhr.

Bei Fragen oder Terminüberschneidungen meldet euch bitte unter 0175 7465230.

*Eure Meli*

### Dance for Kids

Habt ihr Lust zu tanzen und seid zwischen 6 und 7 Jahren alt? Dann meldet euch zur neuen Tanzstunde, am Donnerstag, den 16.09.2010 von 16.00 - 17.00 Uhr an, unter 0175 7465230.

*Eure Meli*

## Abteilung Fußball

### Trainingsbeginn - F1-/F2-Jugend:

Erstes Training der F1-/F2-Jugend (Jahrgang 2002) am Montag, 06.09.2010 um 17.00 Uhr auf dem Sportplatz in Horgenzell. Um zahlreiches Erscheinen wird gebeten.

*Euer Trainer Thomas Giesinger*

### Erstes Bambinitraining am Dienstag, 14.09.2010 um 17:00 Uhr

Liebe Eltern der Bambinis,

liebe Bambinis,

das erste Training der Bambinis nach der Sommerpause findet am Dienstag, den 14.09.2010 um 17:00 Uhr auf dem Sportplatz in Horgenzell statt.

Bei den Bambinis dürfen Kinder, die Jahrgang 2004 und jünger sind, mitspielen. Gerne dürfen auch Kinder kommen, die bisher noch nicht mitgespielt haben. Einfach vorbeikommen und mitmachen!

Wir freuen uns auf Euch,

*Eure Trainer Ulrich Gindele und Roland Hund*

### C-Junioren

An alle Jungs von den Jahrgängen 96/97.

Wir starten wieder mit dem Training!

Erste Trainings Dienstag, 7. September und Donnerstag, 9. September jeweils 17.30 bis 19.00 Uhr.

*Bis dann eure Trainer*

### Entspannen durch Bewegung mit Indian Balance

Grundsatz: „ Den Körper kraftvoll und elegant bewegen und dabei die Seele ausruhen lassen “

Das Geheimnis des Erfolgs sind die fließenden Bewegungen. Die Übungen sind einfach und sehen geschmeidig aus, sie sind für den Körper aber intensives Training. Problemzonen wie Rücken, Beine, Bauch und Po werden beweglicher und straffer. Der Wechsel zwischen fließender Bewegung, Muskelkontraktion und bewusster Atmung haben eine kraftvolle und harmonische Wirkung auf Körper, Seele und Geist. Das Indian Balance Training hat verschiedene Variationen, die für alle Altersgruppen und Konditionstypen geeignet sind. Ein besonderes Merkmal ist die tiefe Atmung. Die Übungen werden von indianischer Musik begleitet.

Maria Eutinger, Instructor für Indian Balance

Übungsleiterin für Prävention

### Indian Balanc

Maria Eutinger lizenzierte Trainerin  
10 Abende, Mittwoch 19.00 - 20.00 Uhr, Beginn: 22. September 2010, Ort: **Bürgersaal**, Gebühr: **45,00 €**  
Anmeldung: Rohs Gudrun 07504/915330 oder Heilig Josy oder 07504/1626

Haltungsaufbau durch Beckenbodengymnastik  
Maria Eutinger lizenzierte Trainerin, 10 Abende, Mittwoch 20.00 - 21.00 Uhr, Beginn: 22. September 2010  
Ort: **Bürgersaal**, Gebühr: **45,00 €**  
Anmeldung: Rohs Gudrun 07504/915330 oder Heilig Josy oder 07504/1626.

### Haltungsaufbau durch Beckenbodengymnastik für Fortgeschrittene

Dieser Kurs richtet sich an alle, die bereits an einem Anfängerkurs teilgenommen und die Grundfertigkeiten erlernt haben. Der Schwerpunkt liegt auf der Kräftigung der Körpermitte und der Beckenbodenmuskulatur in verschiedenen Ausgangsstellungen. Unterschiedliche Geräte kommen zum Einsatz. Die Anatomie des Beckenbodens, der Einfluss des Atems, die Wichtigkeit einer aufrechten Haltung von Fuß bis Kopf sind Teile des Inhalts. Zu den Übungen gehören präzise Übungsausführung, eine besondere Atemtechnik, Kontrolle und Konzentration. Verschiedene Entspannungsformen runden den Kurs ab. Mitzubringen sind ein Handtuch, eine Decke, das Heft mit Stift. Die Kleidung soll bequem sein. Die Kosten des Kurses werden von den Krankenkassen übernommen.  
Maria Eutinger, Übungsleiterin Prävention,  
DTB Beckenbodentrainerin, DTB Kursleiterin Pilates

## Aus unserer Nachbarschaft

✚ *gut informiert*

### Tanzen ab der Lebensmitte mit Tänzen aus aller Welt

Dieses Tanzangebot richtet sich sowohl an Einzelpersonen als auch an Paare, die in geselliger Runde tanzen wollen und Freude an der Bewegung zur Musik haben. Wir tanzen abwechslungsreiche Gruppen-, Kreis-, Folklore-, Paar- und Blocktänze aus allen Ländern zu moderner und traditioneller Musik. Es muss **kein** Partner mitgebracht werden. Jede/r tanzt mit jedem. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Die Schrittfolgen werden angesagt und sind auch für Ungeübte leicht erlernbar. Bewegung und Musik regen Körper und Geist an und steigern das eigene Wohlbefinden. Ganz nebenbei werden die **Koordination, Konzentration** und **Beweglichkeit** gestärkt. Nicht umsonst hat die neuere Gehirnforschung „**Tanzen als Königsweg des Gedächtnistrainings**“ erkannt. Diese Tanzform wurde ins Bonusprogramm einiger Krankenkassen aufgenommen.

**Wo:** Grundschule Danketsweiler, Turnraum  
**Wann:** wöchentlich freitags 17.00 – 18.30 Uhr  
**Kostenloser Schnuppertag 17. September 2010 (für Neuzugänge).** **Unkostenbeitrag:** 2,50 Euro pro Person  
**Anmeldung und Info:** Anita Mayer (zertifizierte Tanzleiterin beim BVST), Tel.: 07587 922268

### TSG Wilhelmsdorf e.V.

Bewegung stärkt neben dem Körper auch Geist und Seele und verbessert das Körpergefühl!  
Sie können viel für Sich und Ihre Gesundheit tun: Bewegen Sie sich regelmäßig!

Eine Möglichkeit hierzu sind die Gesundheitssportkurse bei der TSG Wilhelmsdorf.

Alle Kurse haben für die guten Rahmenbedingungen, die ausgewählten Inhalte und die qualifizierten Übungsleiterinnen die Qualitätssiegel „Pluspunkt Gesundheit“ und „Sport pro Gesundheit“ erhalten.

### FITNESSGYMNASTIK auf Musik 1 – mit Pilates-Übungen

**Zeit:** Montags 18.30 - 19.30 Uhr

**Beginn:** 20.9.2010 (12 Stunden)

**Kosten:** TSG- und SVZ-Mitglieder: 63,- Euro; Nicht-TSG-Mitglieder: 83,- Euro (incl. 8,- Euro Hallennutzungsgebühr)

**Ort:** Gymnastikraum der Grundschule Esenhausen

**Leitung:** Anne Blickle (Dipl.-Sportlehrerin)

### Ganzkörpergymnastik:

**Zeit:** Montags 16.45 - 17.45 Uhr

**Beginn:** 13.9.2010 (14 Stunden)

**Kosten:** TSG- und SVZ-Mitglieder: 72,- Euro; Nicht-TSG-Mitglieder: 97,- Euro (incl. 9,- Euro Hallennutzungsgebühr)

**Ort:** Turnhalle der Grundschule Zußdorf

**Leitung:** Roswitha Tacke (Fitness- und Gesundheitstrainerin)

### Gesund mit Sport und Bewegung

**Zeit:** Dienstags: 18.30 - 20.00 Uhr

**Beginn:** 14.9.2010 (12 Abende)

**Kosten:** TSG- und SVZ-Mitglieder: 63,- Euro; Nicht-TSG-Mitglieder: 83,- Euro (incl. 8,- Euro Hallennutzungsgebühr)

**Ort:** Gymnastikraum der Grundschule Esenhausen

**Leitung:** Anne Blickle

### AQUA-FITNESS - Fit durch Hydropower 1 + 2 + 3

**Zeit:**

**Aqua-Fitness 1:** Donnerstags 18.50 – 19.35 Uhr

**Aqua-Fitness 2:** Donnerstags 19.40 – 20.25 Uhr

**Aqua-Fitness 3:** Donnerstags 20.30 – 21.15 Uhr

**Beginn:** 16.9.2010 (12 Abende)

**Ort:** Schwimmbad der Heimsonderschule Haslachmühle

**Leitung:** Anne Blickle

**Kosten:** 75,- Euro pro Person; TSG-, SVZ-Mitglieder & ZA-Mitarbeiter: 55,- Euro

Weitere Informationen zu den Kursen erhalten Sie bei Anne Blickle, Tel.: 07503 91251.

**Die Anmeldung erfolgt über die TSG Informationsstelle Leder-Schuhe-Sport METZGER, Zußdorfer Str. 3, 88271 Wilhelmsdorf, Tel.: 07503 91100.**

### Schwäbischer Albverein e.V. Ortsgruppe Wilhelmsdorf

#### Gauwanderung

Dieses Jahr startet eine gemeinsame Gauwanderung aller Ortsgruppen des Bodenseegaus ab Sipplingen am **Sonntag, den 5. September 2010.**

Hier wollen wir um 10:45 Uhr auf dem Blütenweg starten und gehen zum Haldenhof. Dort werden wir die Mittagspause einlegen, evtl. kleine Verpflegung mitnehmen. Im weiteren Verlauf kommen wir zu den Churfürsten und wieder nach Sipplingen zurück. Die Wanderung wird gemütlich durchgeführt, dauert etwa 3 1/2 Std. und es sind 220 Höhenmeter zu überwinden. Wanderführer ist Franz Dom (Wanderwart des Bodenseegaus). Die Teilnehmer der Ortsgruppe Wilhelmsdorf treffen sich um **10 Uhr** in Wilhelmsdorf Parkplatz hinter dem Rathaus um Fahrgemeinschaften mit PKW's zu bilden. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

## Reit- und Fahrverein Fronhofen

Am vergangenen Wochenende fand das erste Westernreitturnier auf unserer Anlage statt. Bei nicht ganz idealem Wetter wurde abwechslungsreicher Pferdesport geboten. Unter den Zuschauern entdeckte man immer wieder auch „eingefleischte“ Spring- und Dressurreiter, die interessiert diese „Westernreiterei“ verfolgten. Aus unserem Verein selbst ist Bastian Wätzig gestartet, der auch einige Platzierungen erritt:

Schnupper Horsemanship: 3. Platz

Schnupper Trail: 1. Platz

LK 2A Western Pleasure: 3. Platz

In und um Fronhofen haben wir jedoch auch aktive Westernreiterinnen und -reiter, die in den Leistungsklassen 1-5 am Start waren und auf den vorderen Plätzen landeten. Allen voran Stefan Ostiadal, der den Titel des All-Around Champions LK1 mit nach Hause nahm. Aber auch Christa Sautter auf Arny Good Asset, Michael Schmidt auf Merlin, Isabel Roth auf Oleg, Jürgen Noack auf Spirit of Moonlight, Klaus Roth auf Ches On Top, Madita und Jasmin Noack mit Jimmy, Priska Pichler auf Hesa Little Jessi, Sabine Ege auf Ms Hollywood Bourbon, Martina Kiefer mit Major Gaz O Lena, Julia Roth mit Peppy Bright Shadow und Katrin Beyerle mit Princess of Remedy konnten sich in den unterschiedlichen Lks und Prüfungen platzieren. An der langen Namensliste (hoffentlich wurde niemand vergessen) lässt sich erkennen, dass das Westernreiten auch hier bei uns seinen Platz hat.

## Wissenswertes

+ *gut informiert*

### Versorgungsunterbrechung im Bereich Schlier und Horgenzell

#### Bagger verursacht Stromausfall

Biberach. Im Bereich von Schlier und Horgenzell fiel am frühen Mittwochnachmittag für etwa 75 Minuten der Strom aus.

Bei Bauarbeiten mit dem Bagger wurde in Horgenzell ein 20.000-Volt-Kabel beschädigt. Dadurch kam es zu einem Kurzschluss in zwei Mittelspannungskabeln im Versorgungsnetz der EnBW Regional AG. Durch diese Überspannung waren die Erdkabel überlastet und insgesamt 32 Umspannstationen wurden spannungslos.

Der Vorfall ereignete sich um 12:37 Uhr. Beim Arbeiten mit dem Bagger wurde ein Mittelspannungskabel abgerissen, dadurch kam es zu einer Versorgungsunterbrechung auf den Leitungen Wetzisreute und Zogenweiler. In enger Zusammenarbeit mit der Netzleitstelle in Ravensburg gelang es den Monteuren des EnBW Bezirkszentrums Ravensburg die Stromversorgung um 14:07 Uhr komplett wieder herzustellen. Das defekte Kabel wird repariert.

#### Folgende Ortschaften in Schlier und Horgenzell waren vom Stromausfall betroffen:

Bereich Schlier: Teile von Schlier und Baienfurt, Wetzisreute, Ober- und Unterankenreute  
Bereich Horgenzell: Zogenweiler, Wolketsweiler, Hasenweiler